

„Присути:

Министрите во Владата на РС Македонија,
г-дин Мартин Попов, шеф на Кабинет на ПВРСМ,
г-дин Марјан Забрчанец, национален координатор, КПВРСМ,
г-дин Едмонд Адеми, советник за напорешна работи, КПВРСМ,
г-дин Влајчинир Крстевски, директор на ДБОЕД во МНР на РС Македонија
г-дин Методија Беленски, директор на РС Македонија – Србија

09.30 - 10.30 часот

-Тет-а-тет средба на претседателот на Владата на Република Северна Македонија
Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски и претседателот на Владата на Република
Бугарија
Н. Е. г-дин Кирил Петков
-Резиденција „Бојана“, дом 2, Пресечински тракт

(Можност за снимување само од официјалните фотографии и камермани)

Паралелно:

09.30 - 10.30 часот

СОСТАНОСАРАБОТНИТЕ ГРУПИ
-Паралелни состанаки на 4 работни групи во областите:
Формат: министер+1
Распоред на работните групи: Прilog 1

Шема на сите
-Сала „Градища“

10.30- 11.30 часот
ПЛЕНАРНА СЕДНИЦА НА ДВЕТЕ ВЛАДИ

- Министерство за земјоделство и индустриски производство
- Меморандум за разбирање за соработка во областа на земјоделството, аграрните науки, селските работи и градското стопанство помеѓу Министерството за земјоделство на Република Бугарија и Министерството за земјоделство, шумарство и востополништво на Република Северна Македонија
- Од бугарска страна потпишува: Н. Е. г-дин Иван Иванов
Од македонска страна потпишува: Н. Е. г-дин Јулио Николовски
- Министерство за транспорт и промишленост и техничкиот надворешен трговски сектор
- Меморандум за развој на превозот на стоки за и от трети земји
- Меморандум за развој на жежелничкото поврзување Скопје - Софија преку Железничкиот Коридор 8
- Иницијатива за воспоставување на автолинија Софија-Скопје
Он бугарска страна потпишува: Н. Е. г-дин Данчел Лорев
Од македонска страна потпишува: Н. Е. г-дин Крештитек Бакчиши

12.00 - 12.30 часот

-Задругичка прес-конференција на Агенцијата претседатели на Владите (по 2 прашана за секого)

12.33 часот

Задругичка фотографија на двете официјални делегации
-Фоеј партер

12.35 часот
-Заминување на двојцата претседатели на Владите на културата
Блаѓи

12.35 -Welcome drink за двете официјални делегации
-Резиденција „Бојана“ - пред ресторант „Булинк“

12.45 - 13.15 часот
-Церемонија на дочекување на катаџите за достојни Бугари
(Бул. „България“, НДК, сала 6)

13.20 часот
-Заминување на двоцетата претседатели на Владите кон резиденцијата „Бојана“

13.30 часот

-Работен ручек приредува претседателот на Владата на Република Бугарија Н.Е. г-дин Кирил Петков во чест на претседателот на Владата на Република Северна Македонија Н.Е. г-дин Димитар Ковачевски
-Резиденција „Бојана“, Дом 2, Сара „Булин“
-Формат: министри, шефови на кабинети и надворешно политичките советници на претседателите на Владите, амбасадори
-Паралелен ручек за првиотата делегација во соседната сала - ресторант „Витоша“

„Заделешка“ заминување... Скопие, на денот, од делегацијата кон немваг
понаатлонгни обврски согласно Програмата

14.55 часот

-Заминување на претседателот на Владата на Република Северна Македонија
Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски и делегацијата предводена од него кон Кабинетот на Претседателот на Република Бугарија

15.10 часот

Пристигнување по Кабинетот на Претседателот на Република Бугарија
15.15- 15.45 часот
Прием на претседателот на Владата на Република Северна Македонија Н.Е. г-дин
Димитар Ковачевски кај претседателот на Република Бугарија Н.Е. г-дин Румен
Радев
(Дондуков* 2)
Формат: 1+7

„Од бугарска страна учествуваат:

- Н. Е. г-ѓа ТЕОДОРА ГЕНЧОВСКА, министер за надворешни работи

Бугарија во Република Северна Македонија
- Г-ѓа АНАБАНА АНДРЕЕВА, апредстор на Дирекцијата на ЈМЕ

- Н. Е. г-ѓа Славица Гркоска, заменик претседател на Владата задолжена за

-Од македонска страна учествуваат:

- Н. Е. г-ѓин Димитар Ковачевски, претседател на Владата на Република Северна Македонија

- Н. Е. г-ѓин Артан Груби, прв заменик на претседателот на Владата и министер за политички систем и односи меѓу заедниците

- Н. Е. г-ѓа Славица Гркоска, заменик претседател на Владата задолжена за политики за добро владеење

- Н. Е. г-ѓин Бујар Османчи, министер за надворешни работи

- Н. Е. г-ѓин Фатмир Бесими, министер за финансии

- Н. Е. г-ѓин Горан Милевски, министер за локална самоуправа

- Н. Е. г-ѓин Габисра Костадиновска-Стојчевска, министер за култура
администрација

Бугарски ред:

- г-ѓин Маргин Попов, шеф на Кабинет на претседателот на Владата

- г-ѓин Едмонд Адеми, советник за надворешна политика на претседателот на Владата

- г-ѓин Методија Белевски, апредстор за билатерални односи со европски држави во МИР

15.50 часот

Заминување на претседателот на Владата на Република Северна Македонија Н.Е. г-дин
г-ѓин Димитар Ковачевски и делегацијата предводена од него кон Народното собрание

16.00- 16.30 часот

Прием на претседателот на Владата на Република Северна Македонија Н.Е. г-дин
Димитар Ковачевски кај Претседателот на Народното собрание Н.Е. г-дин Никола
Минчев
Формат: 1+4*

„Од бугарска страна учествуваат:

- Н. Е. г-ѓин Кристијан Виленчин, заменик претседател на Народното собрание

- г-ѓа Венцислава Љубенова, претседател на Комисија за надворешна политика

- г-ѓин Драгомир Стоинев, претседател на Комисија по прашање на ЕУ

-Од македонска страна учествуваат:

- Н. Е. г-ѓин Ангел Ангелов, амбасадор на РБугарија во РСМакедонија

- Н. Е. г-ѓа Славица Гркоска, заменик претседател на Владата и министер за политики за добро владеење

ОД БУГАРСКА СТРАНА ПРИСУТВУВААТ:

Г-дин Васил Георгиев, заменик министер за надворешни работи;

Г-ѓа Ваня Андреева, директор на Административен сектор на МИЕ. Министерство за надворешни работи;

Г-ѓа Селсър Хемпъл, директор на Дирекцијата на ПИС. Министерство за надворешни работи;

Г-ѓа Ива Йорчева, Министерство за надворешни работи

ОД МАКЕДОНСКА СТРАНА ПРИСУТВУВААТ:

Г-дип Мирослав Садовски, шеф на Кабинетот на министерот за надворешни работи;

Г-дин Методија Белевски, директор за билатерални односи со европски држави;

Г-дин Момчил Жапу, советник на министерот за надворешни работи;

-Сала I

**Д-ра Работна група: економија, преговори и иновации
Од Бугарска страна учествуваат:**

Н. Е. г-дип Асен Василев, вицепремиер за функциите на ЕУ и министер за финансии;

Н. Е. г-ѓа Корнелија Никонова, вицепремиер по економија и индустриска политика и индустрија;

Н. Е. г-дип Даниел Лорев, министер за иновации и развој;

Н. Е. г-дип Иван Иванов, министер за земјоделство и поддржаваат;

Г-ѓа Ана Димитрова, советник за медиуми на министерот за земјоделство;

Г-ѓа Станислава Бачварова, главен експерт до Министерството за земјоделство;

Г-ѓа Даниела Величева, по пријузување на вицепремиер за економија и индустриска политика за економија и индустриска политика;

Г-ѓа Радостина Ценкова, пријузување од министерот за иновации и развој;

Г-дип Симеон Симеонов, министер за надворешни работи

Од Македонска страна учествуваат:

Н. Е. г-дип Фатмир Беглиќ, заменик на претседателот на Владата задолжен за економски прашања и координација на економските ресурси;

Н. Е. г-дип Фатмир Бестим, министер за финансии;

Н. Е. г-дип Крештито Бектеши, министер за економија, ведомството и поддржаваат;

Г-дин Стипе Ивановски, советник за економски прашања, координација на економски сектори и инвестиции;

Г-дип Александар Талмовски, специјален советник за економски прашања, координација на економски сектори и инвестиции;

**Прилог 1: ПРИСУТНИ НА РАБОТИТЕ ГРУПИ
ВТОРНИК, 25 ЈАНУАРИ 2022, 09:30 - 10:30 часот**

*Средба на министерота надворешни работи на Република Северна Македонија
Н. Е. г-дип Бујар Османли и министерота надворешни работи на Република
Бугарија Н. Е. г-ѓа Теодора Генчовска

г-ра Маргарета Симоновска, Министерство за финансии;

г-та Биљана Додикова, државен советник и междуродна соработка;

г-та Александра Спасовска, раководител на Секторот за координација на министерот за економија;

г-та Јагодица Маринковски, Министерство за земјоделство, шумарство и водостопанство

-Сала „Планотам“

II-та Работна група: Инфраструктура, транспорт, поддршност
Од Бугарска страна учествуваат:

Н. Е. г-дин Гроздан Караджов, вице премиер за регионален развој и јавни работи и

министер за регионален развој и јавни работи;

Н. Е. г-дин Николај Стоев, министер за транспорт и информатика;

Приредувач:

г-ра Десислава Георгиева, во приредува на лиценцемпирот за регионален развој и јавни работи и министерот за регионален развој и јавни работи;

г-ра Јна Петрова, заменик министер за енергетика;

г-дин Јордан Димитров, Министерство за национални работи

Од Македонска страна учествуваат:

Н. Е. г-дин Благо Ѓончарски, министер за транспорт и згради;

Приредувач:

г-та Биљана Здравчева, советник на министерот за транспорт и врски;

г-дин Кирил Гарвалов, државен секретар, Министерство за локална самоуправа

Сала IV

III-та Работна група: Европска соработка - зелена транзитика и линијали
трансформација, вклучувајќи и промет

Од Бугарска страна учествуваат:

Н. Е. г-дин Калита Константинова, лиценцемпир за ефективно владеење;

Н. Е. г-дин Борислав Сандов, вице премиер за копненски политики и министер за животна средина и води;

Н. Е. г-дин Надежда Јорданова, министер за праќа;

Н. Е. г-дин Божилар Божанов, министер за е-Влада

Приредувач:

г-та Николета Абрашева, до Кабинетот на лиценцемпирот за ефикасно управување;

г-та Симеја Рангелова, директор на Агенцијата на лиценцемпирот за копненски

политики и министер за животна средина и води;

Пријателјувач:

Н. Е. г-дин Јетон Шанкрит, министер за образование и наука

Сала V - „Узток“

IV-та Работна група: Култура, наука и образование, млади
Од Бугарска страна учествуваат:

Н. Е. г-дин Николај Денков, министер за образование и наука;

Н. Е. г-дин Христо Проданов, министер за туризам;

Н. Е. г-дин Радостин Василев, министер за култура и спорт

Приредувач:

г-дин Јуриј Валковски, заменик министер за култура;

г-дин Владислав Харизанов, заменик министер за млади и спорт;

г-дин Николај Стејков, шef на Кабинетот на лиценцемпирот за култура,

г-ра Дијана Токова, раководител на Кабинетот на лиценцемпирот за туризам;

г-дин Жельзко Радуков, МИР

Сала VI - „Узток“

V-та Работна група: Политички системи и политичките институции

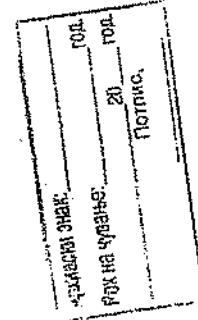
Од Бугарска страна учествуваат:

Н. Е. г-дин Арган Груби, прв заменик претседател наа Владата и министер за

политички системи и политичките институции;

Н. Е. г-ра Евгера Костадиновска-Софревска, министер за култура;

Пријателјувач:



Република Северна Македонија
Министерство за култура

Бр. ОС - 3 / 9
15.03.2022 год.

СКОПЈЕ

Исплататено аванс

1000	x
500	x
100	x
50	x
20	x
10	x
5	x
1	x

Вкупно:

1000	x
500	x
100	x
50	x
20	x
10	x
5	x
1	x

Вратено:

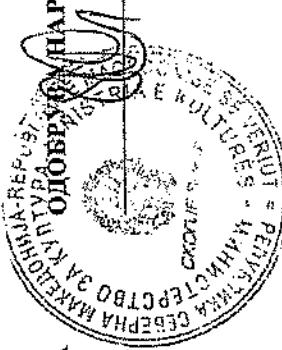
на работи и задачи министер за култура кај замине на службена работа од
Скопје во Тирانا, Република Албанија со право на патни и дневни трошоци
согласно важечките прописи:
Цел на патувањето остварување на билатерална средба со г-ѓа Елва
Маргарити, Министер за култура на Република Албанија.
На пат да замине 16.03.2022 во 07:00 часот
Од пат да се врати 17.03.2022 во 22:15 часот
За извршување на службеното патување одобрувам користење на
превозно средство автомобилски
Одобрувам исплата на АВАНС

Патните и дневните трошоци ќе паднат на товар на пресметката за
на Министерството за култура
на Република Северна Македонија.

По обавеното службено патување, а најдочна до 7 дена по вракањето, лицето е
должно да поднесе сметка за патните и дневните трошоци, да изврши пресметка на
подигнатот аванс како и да поднесе писмен извештај за извршената работа.

РАКОВОДИТЕЛ НА СЛУЖБАТА
БИГУНО:

НАРЕДБОДАТЕЛ
ОДОБРИЛ:



Згур основа предниот патен налог имам извршено службено патувanje и поднесујам

СМЕТКА ЗА ИСПЛАТА НА ПАТНИИ ДНЕВНИ ТРОШОЦИ

Датата на появяване / 6. 03. 2022 / во ДЕЛ член

卷之三

WET MICROSTRUCTURES

卷之三

1951

卷之三

卷之三

卷之三

СНЕЦИ ФИКАЦИЈА

Реден брой	ОПИС	ИЗНОС
1	челюстни зъби G2, G3, G4	4/389
2	нижесърдно зъби G2, G3, G4	5/353
3	първични зъби G2, G3, G4	3/348
4		
5		
6		
7		
8		
9		
10		
11		
12		
13		
14		
15		
16		
17		
18		
19		
20		
21		
22		
23		
24		
25		
26		
27		
28		
29		
30		
31		
32		
33		
34		
35		
36		
37		
38		
39		
40		
41		
42		
43		
44		
45		
46		
47		
48		
49		
50		
51		
52		
53		
54		
55		
56		
57		
58		
59		
60		
61		
62		
63		
64		
65		
66		
67		
68		
69		
70		
71		
72		
73		
74		
75		
76		
77		
78		
79		
80		
81		
82		
83		
84		
85		
86		
87		
88		
89		
90		
91		
92		
93		
94		
95		
96		
97		
98		
99		
100		
101		
102		
103		
104		
105		
106		
107		
108		
109		
110		
111		
112		
113		
114		
115		
116		
117		
118		
119		
120		
121		
122		
123		
124		
125		
126		
127		
128		
129		
130		
131		
132		
133		
134		
135		
136		
137		
138		
139		
140		
141		
142		
143		
144		
145		
146		
147		
148		
149		
150		
151		
152		
153		
154		
155		
156		
157		
158		
159		
160		
161		
162		
163		
164		
165		
166		
167		
168		
169		
170		
171		
172		
173		
174		
175		
176		
177		
178		
179		
180		
181		
182		
183		
184		
185		
186		
187		
188		
189		
190		
191		
192		
193		
194		
195		
196		
197		
198		
199		
200		
201		
202		
203		
204		
205		
206		
207		
208		
209		
210		
211		
212		
213		
214		
215		
216		
217		
218		
219		
220		
221		
222		
223		
224		
225		
226		
227		
228		
229		
230		
231		
232		
233		
234		
235		
236		
237		
238		
239		
240		
241		
242		
243		
244		
245		
246		
247		
248		
249		
250		
251		
252		
253		
254		
255		
256		
257		
258		
259		
260		
261		
262		
263		
264		
265		
266		
267		
268		
269		
270		
271		
272		
273		
274		
275		
276		
277		
278		
279		
280		
281		
282		
283		
284		
285		
286		
287		
288		
289		
290		
291		
292		
293		
294		
295		
296		
297		
298		
299		
300		
301		
302		
303		
304		
305		
306		
307		
308		
309		
310		
311		
312		
313		
314		
315		
316		
317		
318		
319		
320		
321		
322		
323		
324		
325		
326		
327		
328		
329		
330		
331		
332		
333		
334		
335		
336		
337		
338		
339		
340		
341		
342		
343		
344		
345		
346		
347		
348		
349		
350		
351		
352		
353		
354		
355		
356		
357		
358		
359		
360		
361		
362		
363		
364		
365		
366		
367		
368		
369		
370		
371		
372		
373		
374		
375		
376		
377		
378		
379		
380		
381		
382		
383		
384		
385		
386		
387		
388		
389		
390		
391		
392		
393		
394		
395		
396		
397		
398		
399		
400		
401		
402		
403		
404		
405		
406		
407		
408		
409		
410		
411		
412		
413		
414		
415		
416		
417		
418		
419		
420		
421		
422		
423		
424		
425		
426		
427		
428		
429		
430		
431		
432		
433		
434		
435		
436		
437		
438		
439		
440		
441		
442		
443		
444		
445		
446		
447		
448		
449		
450		
451		
452		
453		
454		
455		
456		
457		
458		
459		
460		
461		
462		
463		
464		
465		
466		
467		
468		
469		
470		
471		
472		
473		
474		
475		
476		
477		
478		
479		
480		
481		
482		
483		
484		
485		
486		
487		
488		
489		
490		
491		
492		
493		
494		
495		
496		
497		
498		
499		
500		

Со временем из-за неизбежного охлаждения осязаемый предмет теряет ощущение

Скопье, 24.03. 2022 год.
Полномочия на сметка:
М.М.



Бр. 33 - 3049 / 1
1403, 2022 год.

Скопје

Службени зрак	100
Само чување	26
	год.
Потпис	

Врз основа на член 55 став 1 од Законот за организација и работа на органите на државната управа („Сл.весник на Република Македонија“ бр. 58/00, 44/02, 82/08, 167/10 и 51/11 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 96/19, 110/19 и 154/19) и член 2 од Законот за извршување на Буџетот на Република Северна Македонија за 2022 година („Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 287/21), а во врска со член 5, од Уредбата за издатоците за службени патувања и селидби во странство што на органите на државната управа им се признаваат во тековни трошоци („Сл. весник на Република Македонија“ број 50/00, 64/01, 110/08, 82/10, 12/12, 5/13, 1/14 и 90/14), министерот за култура донесува

РЕШЕНИЕ
за упатување на службено патување во странство

1. Бисера Костадиновска-Стојчевска, министер за култура, со број на пасош ~~1234567890~~ се упатува на службено патување во Тирана, Република Албанија по повод остварување на билатерална средба со г-ѓа Елва Маргарити, министер за култура на Република Албанија.

2. Патувањето ќе започне од 16.03.2022 година, а ќе трае до 17.03.2022 година.

3. За реализација на патувањето ќе се користи автомобилски превоз.

4. За трошоците за службеното патување кои се на товар на Министерството за култура се доделува аванс од 500 (петстотини) евра. Реалните трошоци за службеното патување се утврдуваат согласно Уредбата за издатоците за службено патување и селидба во странство и приложената документација по враќањето од службеното патување.

5. Трошоците за исхрана, сместување и пат се на товар на Министерството за култура и на именуваниот му се признава право на исплата на 50% од утврдената дневница.

6. Врз основа на ова решение се издава налог за службено патување.

7. Согласно член 24 став 2 од Уредбата лицето упатено на службен пат должно е во рок од 7 дена од денот на завршување на патувањето да поднесе пресметка на патните трошоци со писмен извештај заверен од надлежниот орган.



Образложение

Именуваниот се упатува на службено патување во странство како во точка 1 од ова решение по повод Тирана, Република Албанија по повод остварување на билатерална средба со г-ѓа Елва Маргарити, министер за култура на Република Албанија.

Со оглед на тоа што трошоците за исхрана, сместување и пат се на товар на Министерството за култура на именуваниот му се признава право на исплата на 50% од утврдената дневница, согласно Уредбата за издатоците за службено патување и селидба во странство што на органите на државната управа им се признаваат во тековни трошоци и решението за највисоките износи на дневници за службено патување и селидба во странство што на органите на управата им се признаваат во тековни трошоци, се одлучи како во диспозитивот.

МИНИСТЕР

Бисера Костадиновска-Стојчевска



Изработил: Ненад Каталинчиќ, советник
Согласен: Јулијан Селманов, пом. рак. на сектор
Одобрил: м-р Ирина Димовска, државен советник

**ПРОГРАМА
ЗА ПОСЕТА НА МИНИСТЕРКАТА ЗА КУЛТУРА
БИСЕРА КОСТАДИНОВСКА СТОЈЧЕВСКА
НА ТИРАНА, РЕПУБЛИКА АЛБАНИЈА
16-17 03.2022**

16.03.2022

7.30 - Тргнување од Скопје

7.43 – Преминување на ГП Блаце

11.00 – Пристигнување на граничен премин Морине (косовско – албанска граница). Преземање на возиолото со полициска придружба од граница до центарот на Тирана

12.30 - Пристигнување во Тирана, сместување во хотел Рогнер, Boulevard Dëshmorët e Kombit 9,
Тирана

14.00 – 15.00 ч. Средба министрите за култура Бисера Костадиновска Стојчевска и Елва
Маргарити во Министерството за култура на Р. Албанија Rr.Aleksandër Moisiu 36, Тирана
Присутни од македонска страна:

-
1. Бисера Костадиновска Стојчевска, министер
 2. Данчо Марковски, амбасадор
 3. Марија Магдалена Петковска Микаровска, шеф на кабинет
 4. Гордана Ивановска Велковска, кабоинетски службеник

15.30 Ручек

18.00 Средба со директорот на КИЦ Златко Ориѓански

Слободно време

17.03.

10.00 Посета на Културно информативниот центар на РСМ во Тирана

12.00 Поисета на Амбасадата на РСМ во Тирана

14.00 Ручек

16.00 Заминување за Скопје преку Република Косово

21.00 Пристигнување во Скопје

! This message has been flagged as High Priority.

RE: Работна посета

From: Sasko Tasulov [Sasko.Tasulov@mfa.gov.mk]
Date: 07/03/2022 11:57
To: "nenad" <nenad.katalinik@kultura.gov.mk>
"irina.dimovska@kultura.gov.mk" <irina.dimovska@kultura.gov.mk>, "gordana.ivelkovska@kultura.gov.mk", "Danco Markovski" <Danco.Markovski@mfa.gov.mk>, "Blerta Sali" <Blerta.Sali@mfa.gov.mk>, "Talip Ademi" <Talip.Ademi@mfa.gov.mk>

- Reply
- Reply All
- Forward
- Flag
- Delete

Почитувани,

Предлог од албанската страна е двете министерки за култура да се сретнат на 16 март во периодот од 14,00 до 15,00 часот.

Молиме за потврда за прифатливоста на терминот.

Со почит,

Сашко Ташулов

Амбасада на Република Северна Македонија во Тирана

From: nenad [mailto:nenad.katalinik@kultura.gov.mk]
Sent: Friday, March 4, 2022 2:05 PM
To: Embassy of the Republic of North Macedonia in Tirana
Cc: irina.dimovska@kultura.gov.mk; gordana.ivelkovska@kultura.gov.mk
Subject: Работна посета

Почитувани,

Во прилог ви го доставуваме дописот со кој известуваме за работна посета на министерот за култура на Република Северна Македонија, г-ѓа Бисера Костадиновска-Стојчевска на Република Албанија и со кој бараме обезбедување на билатерална средба со министерот за култура на Република Албанија, г-ѓа Елва Маргарити.

Со почит,

N. Katalinic, MSc in Communications

Sector for International Cooperation and
Cooperation with UNESCO,
Department for Bilateral Cooperation
Ministry of Culture
Gjuro Gjakovic 61
1000 Skopje
Republic of North Macedonia

Contact: tel +3892 3240-533

Република Северна Македонија	Ф.№:
Министерство за култура	Рок на чување:
	20 год.
	Потпис:

Бр. 05-3/40
02.02.2022 год.

СКОПЈЕ

Исплатено аванс

1000	x	====	====	====
500	x	====	====	====
100	x	====	====	====
50	x	====	====	====
20	x	====	====	====
10	x	====	====	====
5	x	====	====	====
1	x	====	====	====

Вкупно:

1000	x	====	====	====
500	x	====	====	====
100	x	====	====	====
50	x	====	====	====
20	x	====	====	====
10	x	====	====	====
5	x	====	====	====
1	x	====	====	====

Вкупно:

ИАТЕН НАЈЛОГ

Бисера Костадиновска-Стојчевска работник
во

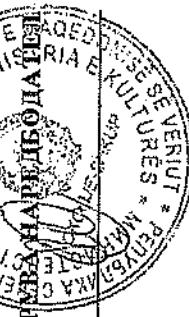
на работи и задачи министер за култура да замине на службена работа од
Скопје во Софија, Република Бугарија со право на патни и дневни трошоци
согласно важечките прописи:

Цел на патувањето е доставување на средба со работната група во
Република Бугарија, како и потпишување на Програмата за билатерална
соработка во областа на културата.

На пат да замине 22.03.2022 во часот
од пат да се врати 23.03.2022 во часот
за извршување на службеното патувanje одобрувам користење на
превозно средство автомобилски
одобрувам исплата на АВАНС _____
патните и дневните трошоци ќе паднат на товар на пресметката за _____
на Министерството за култура
на Република Северна Македонија.

По обавеното службено патувакче, а најдоцна до 7 дена по враќањето, лицето е
должно да поднесе сметка за патните и дневните трошоци, да изврши пресметка на
подагнатиот аванс како и да поднесе писмен известја за извршената работба.

РАКОВОДИТЕЛ НА СЛУЖБАТА



ОДОБРУВА НАРЕДБОДАР

Ж/Л

Врз основа предвидот патен налог имам извршено службено патување и поднесувам

СМЕТКА
ЗА ИСПЛАТА НА ПАТНИ И ДНЕВНИ ТРОШОЦИ

Дата на поѓање	22. 03. 2022	во	09:30 час
Дата на враќање	23. 03. 2022	во	18:00 час

Дневници пресметани и исплатени во		Број на дневници и	Износ на дневницата	Вкупно во валута	Дневен продажен курс	Вкупно во денари
ОПИС:	%					
1) ДНЕВНИЦИ	1 1/2	15	172,1			
2) % зголемување						
3) 10 % намалување						
4) Трошоц за вклекување по приложена сметка, попут и други трошоц по прилоз спечификација		56	62,0036	3472		
5) ИСПЛАТЕН АВАНС:		500				
6) РАЗЛИКА:						
СО БУКВИ-ВКУПЕН ИЗНОС ЗА ИСПЛАТА:		444	62,0036	27530		

Скопје, 24. 03. 2022 год.

Поднослил на сметката

Ликвидатор: Шеф на сметководство
Исплатил благајник: *М. Ѓорѓиев*

Потврдувам дека е извршено патувањето според предвидот патникот
налог и наредувам исплата по оваа сметка.

Поднослил на сметката:
Исплатил благајник: *М. Ѓорѓиев*

Скопје, 24. 03. 2022 год.

Поднослил на сметката:
Исплатил благајник: *М. Ѓорѓиев*

С П Е Ц И Ф И К А

На направените трошоци во врска со службеното патување во

Реден број	ОПИС	ИЗНОС
	зголемување 56 x 62,0036	3472

Со букви: *Сергент/јас/ Чешт ристо Суродески б/зас
јануар*

Скопје, 24. 03. 2022 год.

Поднослил на сметката:
Исплатил благајник: *М. Ѓорѓиев*

6. Bps očchora ha ova penzije ce nježa hajor sa čijkogno hajrja.
 7. Goraccho njež 24 crab 2 ova Vpēgara nježo vratreo ha čijkogno nat
 minicrepcito 3a kuytpa nha nježo ce nježa nježa nježa.
 5. Tpouonite 3a nježa, cmectybahe n hajr ce ha torap ha
 čijkogno hajrja.
 4. Za tpouonite 3a čijkogno hajrja kon ce ha torap ha minicrepcito
 3a penzija ha kuytpa ce nježa nježa nježa.
 2. Hjajrja 3a penzija je 3atohne ova 22.03.2022 rojna, a je tpe ova 23.03.2022
 odučta ha kuytpa.
 1. Bcepeha Kocamanobrka-Crojabecka, minicrepcito 3a kuytpa, co 6poj ha
 načon, ce yajtja ha čijkogno hajrja bo ctpachito
 3a yajtja ha čijkogno hajrja bo ctpachito

P E M I E H N E

Bps očchora ha njež 55 crab 1 ova Šakohor 3a opřanjanja n padota ha
 44/02, 82/08, 167/10 n 51/11 n "Čijkogno bečink ha Pensijomika Ceepeha Mađarjija"
 6p. 96/19, 110/19 n 154/19) n njež 2 ova Šakohor 3a nježa hajrja ha Bjuterot ha
 Pensijomika Ceepeha Mađarjija 3a 2022 rojna ("Čijkogno bečink ha Pensijomika
 Ceepeha Mađarjija" 6p. 287/21), a bo apčka co njež 5, ova Vpēgara 3a nježa
 50/00, 64/01, 110/08, 82/10, 12/12, 5/13, 1/14 n 90/14), minicrepcito 3a kuytpa jnhecyra
 nm ce nježa hajrja bo terekohi tpouonit ("C", bečink ha Pensijomika Mađarjija" 6poj
 čijkogno hajrja n centiglo bo ctpachito utro ha opřahnte ha apškarhata yajpaa
 Ceepeha Mađarjija" 6p. 287/21), a bo apčka co njež 5, ova Vpēgara 3a nježa
 6p. 33-222/11, ce yajtja ha čijkogno hajrja bo Cofinjia, Pensijomika
 Byrapnja, kake n horinjybahe ha Ilporparama 3a gunatpama copagotka bo
 Byrapnja no mobon ocrabppahe ha cpečka co padotra rpyna bo Pensijomika
 načon, ce yajtja ha čijkogno hajrja bo Cofinjia, Pensijomika
 2. Hjajrja je 3atohne ova 22.03.2022 rojna, a je tpe ova 23.03.2022
 odučta ha kuytpa.

Autorizacija Štampe	For ha yajtja:
for:	Hećim,
for:	roj.

Cronje
 11.3.2022 roj.
 Bp. 33-222/11





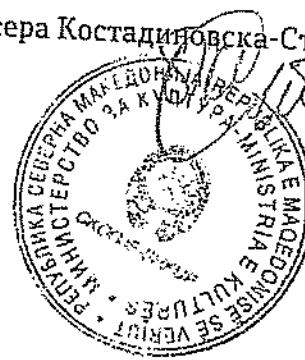
Образложение

Именуваниот се упатува на службено патување во странство како во точка 1 од ова решение по повод остварување на средба со работната група во Република Бугарија, како и потпишување на Програмата за билатерална соработка во областа на културата.

Со оглед на тоа што трошоците за исхрана, сместување и пат се на товар на Министерството за култура на именуваниот му се признава право на исплата на 50% од утврдената дневница, согласно Уредбата за издатоците за службено патување и селидба во странство што на органите на државната управа им се признаваат во тековни трошоци и решението за највисоките износи на дневници за службено патување и селидба во странство што на органите на управата им се признаваат во тековни трошоци, се одлучи како во диспозитивот.

МИНИСТЕР

Бисера Костадиновска-Стојчевска



Изработил: Ненад Каталински, советник
Согласен: Љубчан Селмански, пом. рак. на сектор
Одобрли: м-р Ирина Димовска, државен советник

2

Република Северна Македонија
Министерство за култура

Датум на прием на патниот налог 24.03.2022 год

Име и презиме: БИСЕРА КОСТАДИНОВСКА СТОЈЧЕВСКА

Дестинација – Град, Држава, СОФИЈА Р.БУГАРИЈА

Опис на активност	ДА	НЕ
Дали патниот налог за странство е <u>заведен во архива и потписан од Министерот</u>	✓	
Покана од организатор (по e-mail, факс или пошта)		
Агенда	✓	
Извештај за извршеното патување	✓	
Оригинал сметка за платено сместување во хотел		
Оригинал сметка за превоз (за такси, автобуска карта или карта за метро)		
Решение за службено патување во странство, потписан од Министер	✓	
Авионски билет, со датум и час на тргнување и враќање (електронски билет)		
Каса прима за исплата на аванс	✓	
ПРЕВОД НА СИТЕ СМЕТКИ: РЕПРЕЗЕНТАЦИЈА, ПАРКИНГ, ПАТАРИНИ СМЕСТУВАЊЕ, И ДР ПАТНИОТ НАЛОГ ТРЕБА ДА СЕ РАСЧИСТИ ВО РОК ОД 7(СЕДУМ ДЕНА) ОД ВРАЌАНЕТО ОД ПАТУВАЊЕ		

Забелешка:

Предал

БИСЕРА КОСТАДИНОВСКА СТОЈЧЕВСКА

ПРОГРАМА

Работна средба на работна група 4

22 март 2022 г. Софија

Времето во PCM е 1 час назад од Бугарија	Скопје – Софија 9:00 <i>Поединично поаѓање на делегацијата од Скопје</i>
13:30-14:00	Пристигнување во резиденцијата Бојана Сала Триадица
14:00-16:30	Состанок на работна група Место: Сала Триадица Дискусија за напредокот на активностите од оперативниот план
16:30-16:45	Заедничка изјава на акад. Денков и министерката за култура на PCM, Бисера Костадиновска Стојчевска
16:45-17:15	Потпишување билатерални програми: 1. Програма за соработка во областа на културата помеѓу Министерството за култура на Република Бугарија и Министерството за култура на Република Северна Македонија за периодот 2022-2025 година. 2. Меморандум за соработка во областа на младите и спортот 3. Програма меѓу Владата на Република Бугарија и Владата на Република Северна Македонија за соработка во областа на образоването и науката за периодот 2022 - 2025 година 4. Меморандум за соработка во областа на туризмот помеѓу Министерството за туризам на Република Бугарија и Министерството за економија на Република Северна Македонија 5. Меморандум помеѓу националните агенции Еразмус + и Европскиот корпус за солидарност
17:15-17:45	Сместување во Софија хотел Балкан Плоштад „Св. Недела“ № 5
17:45-18:30	Слободно време

18:30-20:30

Свечена вечера со сите учесници на работилницата

Ресторан „Кај орлите“ - Министерство за транспорт и врски

23 март, 2022 г.

10:00

Поаѓање на делегацијата од Република Северна Македонија од
Софija за Скопје

Министер:



Извештај за реализирано службено патување во
Софija, Република Бугарија , 22-23.03. 2022

На 22 и 23 март 2022 година престојував во Софија, Република Бугарија, ја предводев делегацијата на Министерството за култура, во состав на Работната група за соработка на Владите на Република Северна Македонија и Република Бугарија на третиот по ред состанок.

На состанокот, покрај делегацијата од Министерството за култура, присиствуваа и делегации од Министерството за образование, предводена од министерот Јетон Шакири, од Агенцијата за спорт и млади, предводена од директорот Наумче Мојсовски, како и делегација од Националната агенција за европски образовни програми и мобилност, предводена од директорот Марко Георгиевски.

За време на престојот во Софија, беа потпишани неколку Меморандуми и Програми за соработка меѓу сродните институции од двете држави.

Подносител,

Министер,

Бисера Костадиновска Стојчевска





Република Северна Македонија
Министерство за култура

Бр. С5-3/1.3
27.03.2022 год.

СКОПЈЕ

Исплатено аванс

1000	x	_____
500	x	_____
100	x	_____
50	x	_____
20	x	_____
10	x	_____
5	x	_____
1	x	_____

Вкупно:

Братство:

1000	x	_____
500	x	_____
100	x	_____
50	x	_____
20	x	_____
10	x	_____
5	x	_____
1	x	_____

Бисера Костадиновска-Стојчевска

ПАТЕН НАЛОГ
работник во

на работни и задачи министр за култура да замине на службена работа од Скопје во Стразбур, Франција со право на патни и дневни трошоци согласно важечките прописи:

Цел на патувањето учество на конференцијата на министри за

Култура при Советот на Европа.

На пат да замине 31.03.2022

Од пат да се врати 02.04.2022

во _____ часот

За извршување на службеното патување одобрувам користење на

превозно средство _____ авион

Одобрувам исплата на АВАНС 600 евра

Патните и дневните трошоци ќе паднат на товар на пресметката за

СРЕСТУДАЊЕ И МАСКРАНА

на Министерството за култура

на Република Северна Македонија.

По обавеното службено патување, а најдоцна до 7 дена по враќањето, лицето е
должно да поднесе сметка за патните и дневните трошоци, да изврши пресметка на
подигнатиот аванс како и да поднесе писмен известјат за извршената работа.

Вкупно:

РАКОВОДИТЕЛ НА СЛУЖБАТА

БИСЕРА КОСТАДИНОВСКА-СТОЈЧЕВСКА



Л. Документ: 3482
Ред на патување:
ФОД:
20

Потпис:

Врз основа предниот патен налог имам извршено службено патување и поднесувам

СМЕТКА
ЗА ИСПЛАТА НА ПАТНИ И ДНЕВНИ ТРОШОЦИ

Дата на појава 31.03.2022 во ОТД час

Дата на враќање 03.04.2023 во 144 час

Дневници престигнати и исплатени во

ОПИС:	Број на дневниц и	Износ на листаницата	Вкупно во валута	Дневен курс	Вкупно во денари
1) ДНЕВНИЦИ	3+1/2	95	332		
2) % зголемување					
3) <u>50</u> % намалување					

РЕДЕН БРОЈ	ОПИС	ИЗНОС
1)	Слодки чадар	175 x 62,0032
2)	Слободни	162 x 62,0032
3)	Уред за чадар	70 x 62,0032
4)	Суми	10,355
5)	ИСПЛАТЕН АВАНС	25,545
6)	РАЗЛИКА:	
7)	ЗА ИСПЛАТА:	164
8)	ЗА ВРАЌАЊЕ:	188
	В КУПНО:	25345

СО БУКВИ-ВКУПЕН ИЗНОС ЗА ИСПЛАТА:

Скопје, 13.04.2022 год.

Полнositel на сметката

Со букви: десет и четиричадар и шестадесет и пет динари

Погодуваам дека е извршено патувањето според предниот патниот

налог и наредувам исплата по оваа сметка.

Ликвидатор

Шеф на сметководство

Народен аудитор

Скопје, 13.04.2022 год.

Подножител на сметка:

Исплатил благајник:

Примил сума:

С П Е Ц И Ф И КАЦИЈА
На направените трошоци во врска со службеното патување во
Джадџур

Бр. - 37-4489/2
23.03.2022 год.

Број на документ	37-4489/2
Рок за уплату	23.03.2022
Локација	Скопје

Скопје

Врз основа на член 55 став 1 од Законот за организација и работа на органите на државната управа („Сл.весник на Република Македонија“ бр. 58/00, 44/02, 82/08, 167/10 и 51/11 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 96/19, 110/19 и 154/19) и член 2 од Законот за извршување на Буџетот на Република Северна Македонија за 2022 година („Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 287/21), а во врска со член 5, од Уредбата за издатоците за службени патувања и селидби во странство што на органите на државната управа им се признаваат во тековни трошоци („Сл. весник на Република Македонија“ број 50/00, 64/01, 110/08, 82/10, 12/12, 5/13, 1/14 и 90/14), министерот за култура донесува

РЕШЕНИЕ
за упатување на службено патување во странство

1. Бисера Костадиновска-Стојчевска, министер за култура, со број на пасош **...** се упатува на службено патување во Стразбур, Франција по повод учество на конференцијата на министри за култура при Советот на Европа.

2. Патувањето ќе започне од 31.03.2022 година, а ќе трае до 02.04.2022 година.

3. За реализација на патувањето ќе се користи авионски превоз.

4. За трошоците за службеното патување кои се на товар на Министерството за култура се доделува аванс од 600 (шестстотини) евра. Реалните трошоци за службеното патување се утврдуваат согласно Уредбата за издатоците за службено патување и селидба во странство и приложената документација по враќањето од службеното патување.

5. Трошоците за исхрана, сместување и пат се на товар на Министерството за култура и на именуваниот му се признава право на исплата на 50% од утврдената дневница.

6. Врз основа на ова решение се издава налог за службено патување.

7. Согласно член 24 став 2 од Уредбата лицето упатено на службен пат должно е во рок од 7 дена од денот на завршување на патувањето да поднесе пресметка на патните трошоци со писмен извештај заверен од надлежниот орган.